

義務工作 | Volunteerism



義工運動

社署於1998年開展全港「義工運動」，鼓勵不同階層人士參與義務工作，共同建設一個更見關懷的都市；而學校、團體、工商機構及社團組織均為推廣對象。

年內盛事

為響應聯合國訂定2001年為「國際義工年」，一連串的慶祝活動相繼舉行，當中包括「不一樣的學習——義工服務計劃」、「招織送暖遍全球」、「編織送溫暖、網絡傳愛心」等。這些活動大大提高學校、團體、工商機構、社團組織的義務工作參與率。截至2001年底，共有265,000名個人義工及752個團體加入了義工運動，他們於年內共提供超過800萬小時的義工服務。

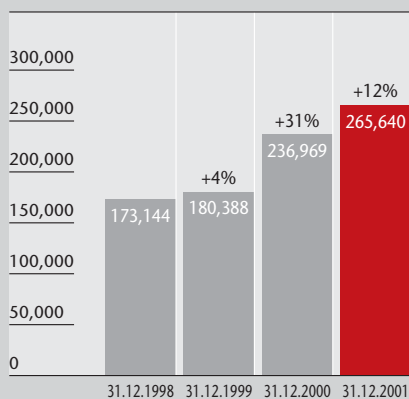
VOLUNTEER MOVEMENT

Since 1998, the Department has launched the territory-wide Volunteer Movement to encourage people from all walks of life to take part in volunteering with an aim to build a more caring community. Schools, corporations and community organisations are our targets for promotion.

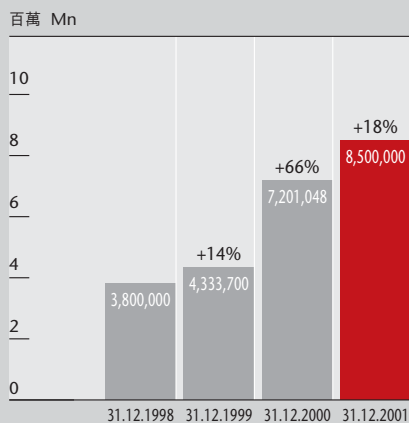
HIGHLIGHT OF THE YEAR

To echo the International Year of Volunteers 2001 proclaimed by the United Nations, a series of commemorative and promotional programmes and activities were held throughout the year, including "Learning Through Volunteering", "Scarf-knitting Campaign" and "Volunteer-chains Across Borders". Through these programmes, the participation rate in volunteering amongst the three targets, i.e., schools, corporations and community organisations, was greatly boosted. By the end of 2001, 752 organisations and 265,000 individuals had registered under the Movement. They had delivered more than eight million hours of volunteer service in the year.

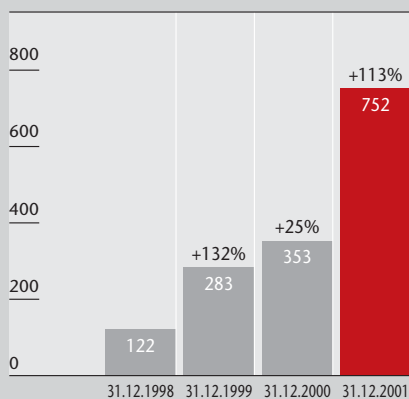
登記義工人數
Number of Registered Volunteers



義務工作服務時數
Number of Service Hours



參與機構數目
Number of Participating Agencies



參與機構類別
Agency Profile

- 政府部門
Government
- 學業
School
- 非政府機構
Non-Government Organisations
- 團體
Local Organisations
- 企業
Corporations
- 數目
Total

